Zeitschrift: Werk, Bauen + Wohnen

Herausgeber: Bund Schweizer Architekten

Band: 89 (2002)

Heft: 7/8: Zeitlosigkeit = Intemporel = Timelessness

Artikel: Beschauliche Szene, Konkurrenz von aussen

Autor: Allenspach, Christoph

DOI: https://doi.org/10.5169/seals-66447

Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. Mehr erfahren

Conditions d'utilisation

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. En savoir plus

Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. Find out more

Download PDF: 02.12.2025

ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, https://www.e-periodica.ch

Beschauliche Szene, Konkurrenz von aussen

Bern liegt als Bundesstadt im Mittelpunkt. Als Architekturstadt schien sie in den letzten Jahren abseits gestanden zu haben. Berner Architektur wurde eher selten publiziert. Einmal abgesehen davon, dass sich der Fokus des Interesses eher auf Basel richtete, lag dies nicht an der Qualität. Die Berner Architekten suchten keine Publizität. Es galt, was der Doyen Hans Reinhard, einer der Initianten und Architekten der Quartiere in Bern West, stets vertrat: Über Architektur spricht man nicht, man baut sie. Nur wenige Architekten haben Publikationen vorzuweisen. Aber Berner Architektur ist nicht nur jene des Atelier 5.

«Wir waren eine stille Zwischengeneration», sagt Rolf Mühlethaler im wbw-Gespräch. Er vertritt selber eine kühl verhaltene Architektur, die sich zurücknimmt. Kein Detail soll zuviel sein. Der Minimalismus der Solothurner um Fritz Haller, Franz Füeg und Fritz Schluep hat längst seine Fortsetzung in Bern gefunden. Die prägenden Gebäude sind in der Regel formal und ästhetisch reduziert. Damit sind sie oft alles andere als spektakulär, sie springen nicht ins Auge. Dies gilt ebenso für die ältere Generation mit dem Stahlbauer Frank Geiser wie auch für die mittlere um Rolf Mühlethaler und Andrea Roost und die jüngeren Architektinnen und Architekten.

Die Beiträge in diesem Bericht zur Region Bern zeigen es: Eine neue Generation ist angetreten. Sie hat ihre ersten Projekte vorgelegt und gebaut. Sie überzeugt und ist selbstbewusst über die engen Berner Grenzen hinaus tätig. In Bern selber zu bauen, ist im Übrigen keineswegs selbstverständlich. Einige haben sich gedulden müssen, andere wie die Bauart Architekten haben in der Bundesstadt noch nie ein grösseres Projekt realisieren können, oder nicht mehr in den letzten Jahren. Der Bericht muss deshalb lückenhaft bleiben. Er gibt das Baugeschehen wieder, zeichnet aber kein vollständiges Bild der Szene.

Die Berner Architekten sind im Aufbruch, sie haben wieder gelernt, sich für ihre Sache zu wehren. Nach Jahren der Beschaulichkeit sind sie auch wieder bereit, sich in öffentlichen Diskussionen und über die Medien einzumischen. Die Architekten wollen wieder als Fachleute wahrgenommen werden. Man hat insbesondere erkannt, dass interne Diskussionen und die Arbeit in Kommissionen allein nicht genügen können, um die Stadtentwicklung im Sinne einer architektonischen und räumlichen Qualität voranzubringen. Doch sogar die internen Diskussionen sind lebhafter geworden. Die Aktivitäten der Architekten

haben stark zugenommen. Das Kornhaus ist nach dem Umbau zur Institution geworden und bietet Platz für zahlreiche Ausstellungen und Vorträge. Neu ist die Zusammenarbeit zwischen den verschiedenen Verbänden.

Ganz aus eigener Initiative ist der Aufbruch indes nicht gemacht worden. Die beschauliche Szene ist durch starke Konkurrenz von aussen unter Druck geraten. Der Direktauftrag für das Klee-Museum an Renzo Piano hat Emotionen geweckt und die Wogen hoch gehen lassen. Auch die Wettbewerbe für Brünnen und das Stadion Wankdorf haben Unzufriedene zurückgelassen. Einerseits haben bekannte Architekten von aussen die Projektwettbewerbe für die prestigeträchtigen Bauten gewonnen. Das sind in der Bundesstadt neue Realitäten. Andererseits aber hatten viele Berner Architekten keine Gelegenheit, bei diesen Wettbewerben mitzutun. Diese wurden mit einer beschränkten Anzahl von Projekten und auf Einladung durchgeführt, weil die Auftraggeber auf zugkräftige Namen hofften.

Renovationen wurden bei der Auswahl zu diesem Bericht nicht prioritär berücksichtigt, obwohl sich viele Architekten mit diesen Aufgaben befasst haben. Ein Sonderfall ist der sukzessive Umbau des ungeliebten Berner Bahnhofs. Dort haben in den letzten Jahren mehrere Exponenten interveniert, und andere werden es vermutlich noch tun können. Der Umbau und die Erweiterung des Bahnhofs bietet mit seiner Methode der kleinen Etappen ein gutes Spiegelbild von der pragmatischen Haltung der Architekten und der zögerlichen der Politik. Stets wird sorgfältig und im Dienste der Sache entworfen und gebaut, wenn denn gebaut werden kann. Die Collage des Bahnhofs entspricht jedenfalls der heutigen Situation perfekt. Grosszügig angelegte Überbauungen sind hier die Ausnahme, nicht die Regel.





15

5 | Frank Geiser: Gewerblich-Industrielle Berufsschule GIBB, Bern (1999, siehe auch wbw 10/99) 55

(Foto: Sacha Geiser)



Atelier 5, Neubau einer Glashalle und Umbau früherer Restaurants für Ladennutzung, 2001–2002. Die Glashalle wurde zwischen die bestehenden Gebäude des Bahnhofs gebaut, doch statt einer Verknappung des Platzes resultierte eine grosszügige räumliche Erweiterung. Die Nordhalle schafft einen neuen Zugang von der Stadt zur Postautostation auf der Plattform. (Foto: Urs Baumann)





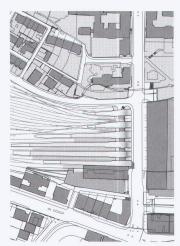
Frank Geiser, Renovation der zentralen Halle mit neuen Treppen und Passerelle, 1998/1999. Die Erneuerung diente einerseits der besseren Erschliessung der Geschosse und andererseits einer Auffrischung der ästhetischen Erscheinung. Die Halle wirkt heller und eleganter. (Foto: Sacha Geiser)



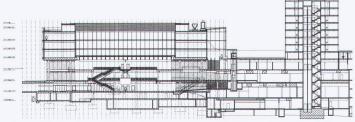


Rolf Mühlethaler, Sanierung und Attikaaufstockung Dienstgebäude Bollwerk Nord, 1997–2001. Das bestehende Gebäude mit Tragstruktur aus Beton und Stahl erhielt eine neue doppelhäutige Fassade in Leichtmetall und Stahl. Das Innere wurde durch mobile Trennwände in Metall bzw. eine Grossraumstruktur mit raumtrennenden Schränken neu gegliedert. Siehe auch wbw 03/2001. (Fotos: Daphné Iseli)





smarch architekten, Beat Mathys + Ursula Stücheli mit Conzett, Bronzini, Gartmann Ingenieure, Chur, und Grunder Ingenieure, Burgdorf. Perronverlängerung und neue Passerelle für Fussgänger, in Planung. (Vorprojekt)



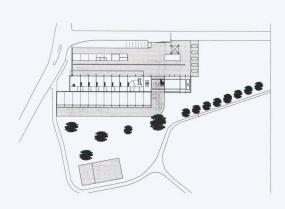
Querschnitt Empfangsgebäude mit umgebauter zentraler Halle und neuer Nordhalle





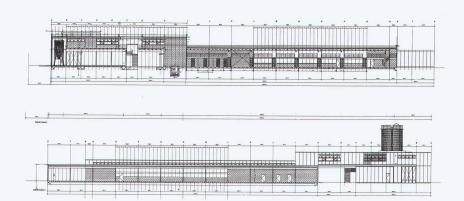
GWJ Architekten, Liftanlage und Restaurant, Grosse Schanze, 1999. Der ausgekernte Schacht führt das Tageslicht über 6 Etagen.

Das gewerbliche Gebäude musste zweckmässig, ökologisch und sehr kostengünstig erstellt werden. Darauf hat das Projekt mit einer minimalen architektonischen Sprache und einer reduzierten Materialisierung geantwortet. Der Rohbau in Stahl und Beton wurde allseitig mit ein- oder mehrschichtig aufgebauten Fassaden aus Glas und Polycarbonat umhüllt. Die einfach gestaltete, aber lichtdurchflutete Raumfolge sorgt für ein angenehmes Arbeitsklima.







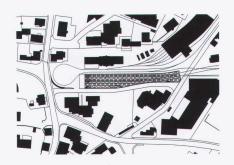


Bauherr: Gemeinde Ostermundigen Ort: Forelstr. 5, 3072 Ostermundigen Architekten: Herbert Ehrenbold + Barbara Schudel,

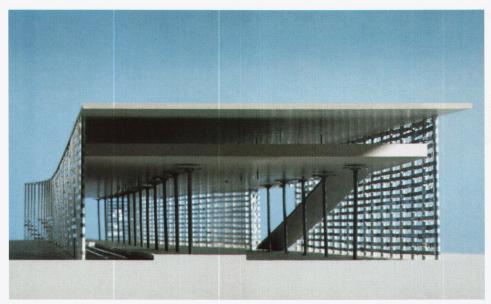
Mitarbeit: Marion Salm Ingenieure: Emch+Berger, Bern Bauzeit: 1998–2000

Bahnhofhalle Worb

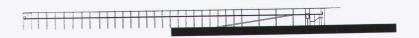
Die Bahnhofhalle ist ein kombiniertes Gebäude der Bahn sowie des Park + Ride für Autos und Velos. Das Projekt hat die örtlichen Bedingungen aufgenommen und in eine organische Gebäudeform umgesetzt. Die Kurven der Geleise und der eng anliegenden Strasse wurden als geschwungene Linien auf die Fassaden übertragen. Diese Schwingung ist auch der Rampe zur oberen Parkebene und den gespannten Chromstahlbändern der Fassade eingeschrieben worden.

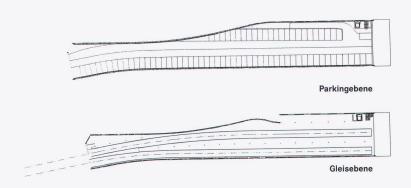










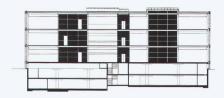


Bauherr: Regionalbahn Bern-Solothurn RBS Ort: 3076 Worb Architekten: Arbeitsgemeinschaft smarch architekten, Beat Mathys und Ursula Stücheli, Bern, und Conzett, Bronzini, Gartmann Ingenieure, Chur Platzgestaltung: West 8 Rotterdam Wettbewerb: 1999, Bauzeit: 2001–2002

Umbau eines Verwaltungsgebäudes

Das Mitte der 1970er-Jahre erstellte Bürohaus war geprägt durch den einfachen Kubus und die allseitig verglaste Stahlstruktur. Das Umbauprojekt nahm die Wesensmerkmale auf, um sie mit minimaler Sprache zu erweitern. Die neue, transluzide Fassadenhülle steht im Dialog mit den zwei ebenfalls neuen, unterschiedlich grossen Innenhöfen von 15 Meter Raumhöhe. Im transparenten Raumgefüge spielt das Wegthema eine bedeutende Rolle.





Längsschnitt

Bauherr: Krankenkasse Visana Ort: Weltpoststrasse17-19-21, Bern

Architekt: Fritz Schär + Michael Smolenicky, Bern Bauzeit: 1995–2002



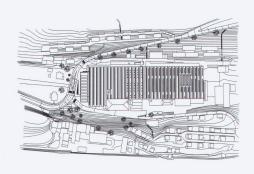




Typischer Grundriss

Eingangsgebäude der Lehrwerkstätten Felsenau

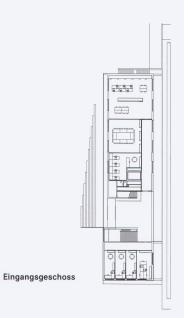
Der Neubau mit Verwaltung, Bibliothek, Werkstätten und Aufenthaltsbereich/Cafeteria schliesst an eine alte Spinnerei an, die bereits früher umgebaut worden ist. Er versteht sich als architektonisch eigenständiger Kubus, der indes klare Bezüge schafft zum Altbau, zur Strasse und zur Umgebung. Einschnitte und variierte Verglasungen verleihen dem Gebäude seine Plastizität und ermöglichen unterschiedliche Lichtführungen. Experimentiert wurde mit dem Farbkonzept.





Eingangshalle







Querschnitt mit Eingangssituation Neubau und Altbau

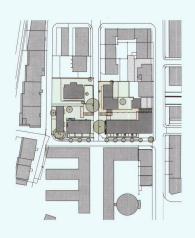
Bauherr: Stadt Bern Ort: Felsenau, Bern Architekt: Marco Graber+Thomas Pulver, Bern und Zürich Farbkonzept: Elisabeth Arpagaus

Farbkonzept: Elisabeth Arpagaus Wettbewerb: 1995, Bauzeit: 1999–2000 Siehe auch Werk-Material wbw 11/2002

Fotos: Hannes Henz

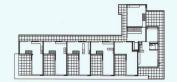
Wohnüberbauung Vordere Lorraine

Zwischen der neuen Gewerbeschule (Architekt: Frank Geiser) und der traditionellen Blockrandbebauung entstand eine Siedlung in offener Randbebauung. Sie bietet 25 Wohnungen unterschiedlicher Grösse (Singles, Familien und Wohngruppen bis 8 Personen), 10 Ateliers und 4 zweigeschossige Wohnateliers für Künstler. Der Innenausbau konnte aufgrund eines vorgegebenen Ausbaukatalogs beeinflusst werden.



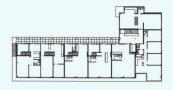


Dachgeschoss



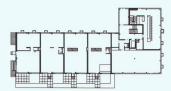


2. Obergeschoss





Erdgeschoss





Ort: Lorrainestr. 15, Jurastr. 1, Randweg 2-8, Bern Architekten: Architektengemeinschaft Werkgruppe AGW und Reinhard + Partner, Bern

Projektteam: Martin Zulauf, Jürg Sollberger, Martin Wenger, Stefan Schneider, Reinhard Briner, Urs Matare, Thomas Jomini

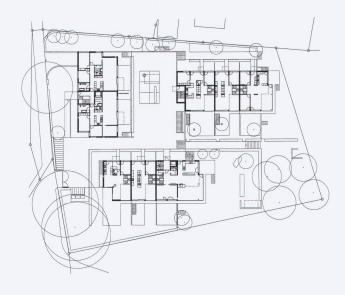
Bauzeit: 1999-2002





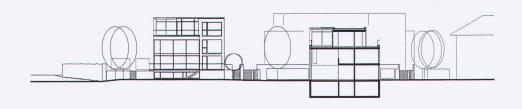
Wohnüberbauung Manuelstrasse

Die drei einheitlich gebauten, rot gestrichenen Wohngebäude stehen in einem alten Park am Übergang zwischen dichter Stadt und freier Landschaft. Die neun Maisonette- und Geschosswohnungen mit $4\frac{1}{2}$ bis $7\frac{1}{2}$ Zimmern wurden mit unterschiedlichen Grundrissen und Schnitten individuell gestaltet. Die Siedlung ist geprägt durch die klar strukturierten privaten und kollektiven Aussenräume.











Bauherr: Real B, AG für Projektentwicklung, Bern Ort: Manuelstrasse 104–118, Bern Architekten: Büro B Architekten und Planer Bauzeit: 2001-2002

Fotos: Jürg Maeschi

Wohnsiedlung Bodenacher

Die vorstädtische Siedlung bietet ein Netz von drei- und viergeschossigen Gebäuden in Wechselwirkung zu den öffentlichen Aussenräumen. Von den geplanten 167 Wohneinheiten wurden bisher 52 realisiert. Ein innerer Erschliessungsstrang markiert die Nahtstelle zwischen Wohnhof und Zeilenbebauung. Gewerberäume entlang der Strasse bilden einen Filter vor den Wohnungen. Mit Maisonette-, Geschoss- und Atelierwohnungen werden unterschiedliche Wohntypen angeboten.

Ort : Kalchackerstrasse, 3047 Bremgarten b. Bern Bauherr: Baumann AG Architekten: Atelier 5, Bern Wettbewerb: 1987, Bauzeit 1. Etappe: 1998–2000

Fotos: J. M. Landecy







Obergeschoss



Erdgeschoss

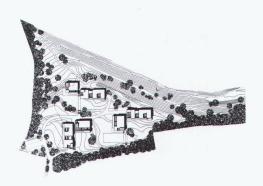




Wohnüberbauung Chutzegruebe

Vom Leben in Eintracht mit der Natur: Die Illusion des Jean Jacques Rousseau erhält eine moderne Form. Städter wohnen in der ehemaligen Kiesgrube, Wettbewerb: 1994, Bauzeit: 1998–2002 in brutal aufgerissener, doch erneut verwilderter und von der Natur zurückeroberter Landschaft. In der Mulde stehen archaische Grossskulpturen aus Sichtbeton, die abstrakte Kulturform gegenüber der künstlich geschaffenen Naturform. Verschachtelte Raumfiguren schaffen Individualität des Wohnens und des Ausblicks in die Natur.

Bauherr: Chutzen AG, Bern Ort: Chutzestrasse 31-71, 3047 Bremgarten b. Bern Architekt: Andrea Roost, Bern Fotos: Christine Blaser









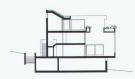


Dachgeschoss



Obergeschoss





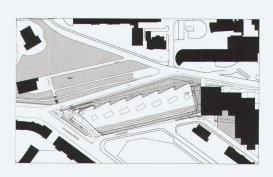


Erdgeschoss

Frauenspital

Die Erscheinungsbilder der beiden 140 Meter langen Längsfassaden könnten unterschiedlicher nicht sein. Dynamik steht Ruhe gegenüber. Die in ihrem Ausdruck energiegeladene NW-Seite erhält ihre Spannung aus der Konstellation dreier Elemente: eine hohe Sockelzone aus dicht stehenden Scheibenstützen, sieben gestaffelte, leicht schräg gestellte und auskragende Fassadenscheiben und an ihren Bruchstellen mächtige, diagonal vorgestellte Stützen. Die Kontra-Fassade ist mit monumentalen liegenden Fensterfeldern gegliedert. Und als weiterer Kontrast liegt der Eingang äusserst diskret und kaum sichtbar an einer Ecke der Stirnseite.

Bauherr: Hochbauamt des Kantons Bern Ort: Effingerstrasse, Bern Architekten: Marie-Claude Bétrix + Eraldo Consolascio, Zürich Wettbewerb 1983, Überarbeitung 1995, Bauzeit 1999–2002. Fotos: Guido Baselgia

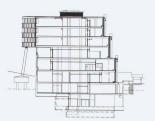












Querschnitt



Regelgeschoss

Weltneuheit: Nie mehr Handwäsche dank Wabeneffekt!



Miele revolutioniert die sanfte Wäschepflege. Das Geheimnis dieser Innovation liegt in der über Jahrtausende von der Natur erprobten Wabenform, welche auf die neue, patentierte Schontrommel übertragen wurde. Dank einzigartiger Wabenstruktur erreicht Miele

eine einmalige Wäscheschonung. Der sichtbare Beweis: Nach dem Schleudern klebt die Wäsche nicht mehr an der Trommelwand. Sie liegt locker, ohne Noppenmuster, in der Trommel. Dies attestiert das renommierte Institut für Wäschereiforschung (WFK), Krefeld*.

*Prüfbericht Nr. WL 2019/00 vom 21.12.2000

WRW 7/8-02

Senden Sie mir kostenlos Informationen über die neue Miele Schontrommel.

 Name
 Vorname

 Strasse/Nr.
 PLZ/Ort.

 Miele AG, Limmatstr. 4, 8957 Spreitenbach, Fax 056 417 25 09, www.miele.ch/wabeneffekt

